



**Südtiroler  
Sanitätsbetrieb**



**Azienda Sanitaria  
dell'Alto Adige**

## **Azienda Sanitaria de Sudtirol**

RIPARTIZIONE AZIENDALE TECNICA E PATRIMONIALE  
BETRIEBSABTEILUNG FÜR VERMÖGEN UND TECHNIK  
UFFICIO NUOVE COSTRUZIONI  
AMT FÜR NEUBAUTEN  
COSTRUZIONE E AMMODERNAMENTO OSPEDALE BOLZANO  
BAU UND MODERNISIERUNG KRANKENHAUS BOZEN  
DIRETTORE E RESPONSABILE DEL PROCEDIMENTO  
DER DIREKTOR UND VERFAHRENSVERANTWORTLICHE

### **DETERMINAZIONE ENTSCHEIDUNG**

- **Betreff der Entscheidung:**  
**UNC 2020-123 - COVID-19  
IMPfstoffverteilungsdienst:  
LIEFERUNG UND INTEGRIERTE DIENSTE  
VON TIEFKÜHLSCHRÄNKEN  
FÜR IMPFDOSEN**
- **Oggetto della determinazione:**  
**UNC 2020-123 - SERVIZIO DI  
DISTRIBUZIONE VACCINI COVID-19:  
FORNITURA E SERVIZI INTEGRATI DI  
ULTRACONGELATORI  
PER DOSI**

**Einheitscode CUP: B43B97000000003**

**Codice CUP: B43B97000000003**

**Erkennungskode der Ausschreibung:  
8520694B1E**

**Codice CIG: 8520694B1E**

#### Vorausgeschickt

--dass am 02.12.2020 ein entsprechender Vertrag mit der Firma ANGELANTONI LIFE SCIENCE GmbH geschlossen wurde;

--dass sich der Gesamtbetrag des fraglichen Auftrags auf 212.540,00 € beläuft (einschließlich der Sicherheitskosten in Höhe von 3.270,00 €), zuzüglich der Mehrwertsteuer in Höhe von 22 % in Höhe von 46.758,80 €, also insgesamt 259.298,80 €;

--dass die Firma ANGELANTONI LIFE SCIENCE GmbH am 27.11.2020 bei der Firma Tokio Marine HCC die Bürgschaftspolizze Nr. 28020015555 als endgültige Kautions in Höhe von 2 % der Vertragssumme gemäß Artikel 36, Absatz 1, L.P. Nr. 16/2015 hinterlegt hat, wobei dem Kunden regelmäßig eine Kopie zugesandt wird;

#### Premesso

--che in data 02.12.2020 è stato stipulato con la ditta ANGELANTONI LIFE SCIENCE SRL il contratto per quanto in oggetto;

--che l'importo complessivo dell'appalto in oggetto è pari a € 212.540,00, compresi i costi di sicurezza pari a € 3.270,00, più IVA al 22% pari a € 46.758,80, per un totale pari a € 259.298,80;

--che in data 27.11.2020 la ditta ANGELANTONI LIFE SCIENCE SRL aveva stipulato con la compagnia Tokio Marine HCC, la polizza fidejussoria n. 28020015555 a titolo di cauzione definitiva pari al 2% dell'importo contrattuale, ai sensi dell'art. 36, comma 1, L.P. n. 16/2015, inviando regolare copia al Committente;

--dass die definitive Kaution als Garantie für die Erfüllung sämtlicher vertraglichen Pflichten und für den Schadenersatz im Fall von Nicht-Erfüllung sämtlicher vertraglichen Pflichten geleistet wird, sowie als Garantie für die Rückbezahlung eventueller Beträge, welche dem Auftragnehmer mehr als in der Endbuchhaltung eventuell liquidiert würden, außer auf jeden Fall den bezüglichen Schadenersatz

-- Gestützt auf die vom Direktor für die Auftragsausführung ausgestellte Bescheinigung über die Fertigstellung der Lieferung.

--Mit Einsicht in die Bescheinigung für die regelmäßige Ausführung der Lieferung.

--In Anbetracht, dass die vertraglich vorgesehene Leistung korrekt und innerhalb der vorgesehenen Zeiten abgeschlossen wurde.

-- Gestützt auf die positive Stellungnahme der DEC zur Freigabe der Sicherheit.

--Nach Feststellung der Ordnungsmäßigkeit der Abrechnung.

Nach Einsichtnahme in folgende Gesetze:

- Landesgesetz n. 33/1988;
- Regionalgesetz n. 6/1988;
- Landesgesetz n. 16/2015;
- Legislativdekret n. 50/2016;
- Landesgesetz n. 4/2017;
- Landesgesetz n.3/2020;

### **trifft folgende Entscheidung**

Die Bescheinigung für die regelmäßige Ausführung der Lieferung wird genehmigt.

Es wird angeordnet, dass die Bürgschaftspolizze Nr. 28020015555 vom 27.11.2020, ausgestellt von Tokio Marine HCC, mit sofortiger Wirkung freigegeben wird.

--che la cauzione definitiva viene prestata a garanzia dell'adempimento di tutte le obbligazioni derivanti dal contratto e del risarcimento di danni derivanti dall'eventuale inadempimento delle obbligazioni stesse, nonché a garanzia del rimborso delle eventuali somme pagate in più all'impresa appaltatrice rispetto alle risultanze della liquidazione finale, fatta salva comunque la risarcibilità del maggior danno.

--Visto il certificato di ultimazione della fornitura, rilasciato dal Direttore dell'Esecuzione del Contratto.

-- Visto il certificato di regolare esecuzione della fornitura.

--Considerato che la prestazione oggetto del suddetto contratto è stata adempiuta correttamente ed entro i termini previsti.

-- Visto il parere positivo del DEC allo svincolo della cauzione.

--Accertata la regolare contabilizzazione.

Viste le seguenti leggi:

- Legge provinciale n. 33/1988;
- Legge regionale n. 6/1988;
- Legge provinciale n. 16/2015;
- Decreto legislativo n. 50/2016;
- Legge provinciale n. 4/2017;
- Legge provinciale n.3/2020;

### **adotta la seguente determinazione**

Viene approvato il certificato di regolare esecuzione della fornitura.

Si dispone che la polizza fidejussoria n. 28020015555 del 27.11.2020, emessa da Tokio Marine HCC, venga svincolata con effetto immediato.



Gegenständliche Maßnahme ist mit Rekurs, innerhalb der Fallfrist von 30 Tagen ab dem Zeitpunkt, in dem der Betroffene volle Kenntnis davon erlangt hat, vor dem Regionalen Verwaltungsgericht der Autonomen Provinz Bozen, anfechtbar.

Mit der Unterzeichnung dieser Maßnahme wird gegenwärtig und, soweit in eigener Kenntnis, auch die Abwesenheit von Interessenkonflikten gemäß Art. 42, Absatz 2 des LgsD n. 50/2016 i.g.F. erklärt.

Il presente provvedimento è impugnabile con ricorso da proporsi nel termine perentorio di 30 giorni, decorrenti dalla data della pubblicazione, avanti al Tribunale Amministrativo Regionale per la Provincia Autonoma di Bolzano

Con la sottoscrizione di questo provvedimento si dichiara allo stato e per quanto di propria conoscenza anche l'assenza di conflitti di interesse ai sensi dell'art. 42, comma 2, D.lgs n.50/2016 ifv.

DIRETTORE E RESPONSABILE DEL PROCEDIMENTO  
DER DIREKTOR UND VERFAHRENSVERANTWORTLICHE

Ing. Domenico Cramarossa  
(digital signiert / firmato digitalmente)